Porównanie tłumaczeń Daniela 8:25

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Dzięki jego przebiegłości powiedzie mu się podstęp w jego ręce, a w swoim sercu będzie się wywyższał i wielu zniszczy bez rozgłosu,\* i przeciw księciu książąt powstanie, i zostanie zmiażdżony bez udziału ręki.[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) bez rozgłosu : בְׁשַלְוָה (beszalwa h), lub: bez ostrzeżenia, z zaskoczenia, czujących się bezpiecznie. [↑](#footnote-ref-2)